

در هزارتوی شکل سکوت

هلن اولیایی نیا

پوردوم، شماره
ششم، هفتم، هشتم
فروردیسیدوسهشتاد و دو

اصولاً بر این باور نیستم که در بررسی آثار ادبی و هنری، ناقد باید ذره بین به دست گیرد و کاستی‌های اثر را برجسته کرده و از کنار نقاط قوت و زیبایی‌ها و پیچیدگی‌های پنهان در اثر بگذرد با این فرض که: "خوب، بدیهی است که شعر باید از چنین قوت‌هایی برخوردار باشد." هم چنین نباید فراموش کرد که گاه کاستی ممکن است ناشی از محدودیت بنیاد خواننده یا حتی ناقد باشد. به همین علت، بدون آن که مدعی باشم آنچه در باره‌ی مجموعه‌ی شکل سکوت شعرهای "ایرج صف شکن" مطرح می‌کنم، بی‌چون و چرا و صائب است. در این نگاه اجمالی هم به مواردی که نگارنده را در ایجاد ارتباط با شعرهای ایشان دچار مشکل کرده است و هم به موارد برجسته‌ای که این شعرها را قابل اعتنا می‌کند، خواهم پرداخت.

به عنوان یک نکته‌ی حاشیه‌ای، قابل ذکر است که نباید فراموش کرد همان گونه که نمایش نامه برای ایجاد ارتباط با تماشاگرش نوشته می‌شود و روی صحنه می‌آید، شعر هم برای خواننده نوشته می‌شود تا بتواند با آن ارتباط برقرار کند. البته برای لحظه‌ای جهت بسط این نکته باید نظریه‌ی "هنر برای هنر" را فراموش کنیم؛ اگرچه این نهضت نیز امروزه پدیده‌ای جاافتاده است و وجود مکاتب متفاوتی که با به عرصه‌ی نقد گذاشته‌اند، و سعی در تاویل و تفسیر آثار ادبی دارند، سبب شده دیگر "هنر برای هنر" با غیر قابل فهم بودن اثر هم معنا باشد و با نکته‌ای که در آغاز این بند مطرح شد، منافاتی نداشته باشد.

بنا به نظر تی. اس. الیوت - پیشتاز شعر معاصر غرب - شعری را می‌توان شعر برجسته شناخت که در آن اندیشه و حس و احساس باهم پیوند خورده و به زبان عامیانه آن را "دلنشین" کند. در شعر امروز نیز گاه اندیشه‌های اجتماعی و سیاسی چشمگیرتر است و گاه شاعری توانا چون "نیما" و "شاملو" و "اخوان" و پیرامون‌شان، این اندیشه‌ها را به همراه همان ضرب آهنگ و تصاویر حسی، ملموس‌تر و دلنشین‌تر می‌کند. بعضی از شعرا به ایماز صرف روی آورده و فقط تجارب حسی و عینی را به شیوه‌ای هرچه بدیع‌تر به تصویر می‌کشاند. برخی دیگر، از تصاویر، اشارت و دلالت‌های تصاویر و تجارب شخصی بهره می‌گیرند. به هر حال هرچه هست، شاید به گمان نگارنده، معتبرترین ارزیابی شعر، واکنش خواننده‌ی آگاه و هوشیار به آن است.

برخی از شعرها را هرچه می‌خوانی حس، احساس یا اندیشه‌ای را بر نمی‌انگیزد و آن ارتباط بی‌واسطه صورت نمی‌گیرد و به قول انگلیسی‌ها "They Leave you cool". اما گاه با خواندن یک شعر کوتاه، تصاویر چنان بر آینه‌ی ذهن می‌نشینند که آهی از دل خواننده بیرون می‌کشد: "چه زیباست!" در شعرهای بلندتر، در خوانش دوم و سوم، تصاویر به همراه مفاهیم و دلالت‌های خود تا اعماق وجود خواننده ریشه می‌دوانند و نقشی زیبا و ماندگار بر خیال او



می‌زنند. در شعرهای دیگر، ایجاد ارتباط با شعر، انرژی تخیلی و تلاش‌های زیادی می‌طلبد؛ زیرا معنا در اشارت‌های پراکنده و غیرمستقیم نهفته است.

آن جاست است که ناقد با شیوه‌هایی که می‌شناسد به معنادار کردن و طبیعی‌سازی این شعرها دست می‌زند و ددالوس - وار (Dedalus) در هزارتوی شعر شاعر به جستجو می‌پردازد تا راه مناسب را به خیال او بیابد. این همان مشکلی بود که نویسندگان و ناقدان شعرهای سمبولیست‌ها یا شاعران نمادگرای فرانسوی با آن روبه‌رو بودند. آن‌ها با مجموعه‌ای نماد فردی و شخصی که از پیشینه‌ی شاعر بروز کرده بود، روبه‌رو بودند که با شیوه‌ی معمول خوانش شعر، خواننده را به معنای کلی راهبر نبود؛ زیرا در ظاهر، معنای مشخصی در آن‌ها یافت نمی‌شد، بلکه باید به اشارت‌های احتمالی آن و حسی که با هر تجربه عجیب می‌شد، توجه کرد.

احساس و برداشت نگارنده از شعرهای "صف شکن" از نوع آخر بود، به ویژه این که افزودن بر پیچیدگی‌های نمادین شعر، شاعر ساختار معمول زبان و کاربرد عادی افعال را نیز در شعرش دگرگون کرده است - که آن نیز از مواعنی است که خواننده باید همواره با پریدن از روی آن‌ها، هوشیار باشد تا سرنگون نشود و از درک معانی و دلالت‌ها غافل نشود. با این همه، تصاویر و انگاره‌های (Patterns) این مجموعه شبکه‌ای منسجم ایجاد کرده است که - به گمان نگارنده - خواننده را به دغدغه‌های ذهنی شاعر رهنمون می‌کند. اگر شاعر ارجمند جسارت بنده را بیخشانند باید بگویم که از این جهت مجموعه‌ی "شکل سکوت" از "نبض اتفاق" به مراتب موفق‌تر بوده است و با سهولت ارتباط با شعرهای این مجموعه صورت می‌گیرد.

مواردی که سبب پیچیدگی شعرها در مجموعه‌ی "شکل سکوت" می‌شود از دو نوع است: استفاده‌ی غیرمعمول از افعال و شیوه‌ی تصویرسازی. استفاده‌ی غیرمعمول از افعال که در "نبض اتفاق" به مشکلی جدی تبدیل می‌شود - در "شکل سکوت" معتدل‌تر است یا شاید هم خواننده با خواندن زیاد به آن خو کرده است.

جایگزین کردن "از" گاه به جای "را" یا "به" مانند: شمایل دستانی / هُرم نگاهم را / آتش گرفته است یا: "چگونه / شمشیر / غلاف پوشیده را سرکشی می‌کند یا: عقربه‌ها / جسم و جانب دیوار را / تندبسی گران می‌آویزند" یا: بهار / در رنگ پرده‌ها می‌ماند / تا تنها / نیابت بنفشه‌ای را زنده بماند / زبان شعر را نامانوس کرده است، برای مثال - یک نمونه از بی‌شمار نمونه‌ها: همین دیروز کوهی را بیدار شدم (۷۲). در این عبارت به نظر می‌رسد که "شدم" به جای "کردم" نشسته است، اما می‌تواند به تعبیری به معنای "بیدار شدن از خواب کوهی" باشد یا: این گونه بود / که لال مردم و / شبمنی را دوباره زنده شدم (۱۳۱).

در این جا به نظر نمی‌رسد منظور از "شدم"، "کردم" باشد، بلکه: به شکل شبمنی دوباره زنده شدم است. ۲. البته پس از چند بار خواندن شعرها، خواننده به این شیوه خو می‌کند، اما در دفعات نخست می‌تواند سبب گیجی خواننده شود.

مورد دشوار دیگر در ایجاد ارتباط با شعرها شیوه‌ی تصویرسازی است. باز - به گمان نگارنده - تصاویر یا بناست به آنچه ذهنی و انتزاعی است عینیت ببخشند یا تجربه‌ی عینی را به حیطه‌ی ذهنیتی بکشاند که سبب

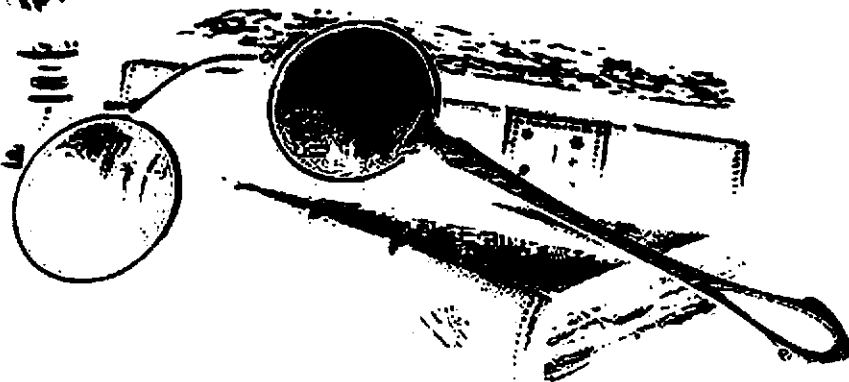
تشدید احساس و عواطف عجیب شده با آن تجربه گردد. اما در شعرهای "صف شکن"، تجسم تصاویر حتی برای ذهنی که با زبان شعر خود داشته است، کاری است بس دشوار، چه رسد که خواننده‌ی نه چندان باتجربه بخواهد با آن ارتباط برقرار کند: "مگر نمی‌دانی / رودخانه‌ها / تعبیر مرد شبانان اند / که نمی‌خوانند / مگر / ستارگان به بیچ‌پچی مضاعف کف دستانمان / تعبیر شوند (۷)". سوال این است که با خواندن این سطور، بناست چه تصویری در ذهن

شکل گیرد؟ ارتباط میان تعبیر مردد شبانان با رودخانه چیست؟ بدیهی است رودخانه و شبان در تجربه‌ی ما با هم تداعی می‌شوند، اما "تعبیر مردد شبانان" کنایه از چه ویژگی و تصویری درباره‌ی رودخانه است؟ یا بیچ بیچ مضاعف کف دستانمان چه تصویری است از معنایی انتزاعی که بناست با کمک آن، ستارگان تعبیر شوند. اصلاً تعبیر ستارگان قرار است چگونه انجام شود؟ می‌توان گفت "مضاعف" به دو دست انسان باز می‌گردد و طالع بینی از کف دستان با تعبیر ستارگان در ارتباط است، اما هنوز مشکل "بیچ بیچ" دستان مبهم باقی می‌ماند و تصویری را که می‌خواهد در ذهن شکل گیرد، می‌شکند، یا تصویر "قفل سکوت باید از انحنای کوچه بترسد" یا: "رود / زانوان شکسته‌ی عطش / ارغوان و نیلوفر / همزادان توام آب و آتش / و خورشید / حکایت لالایی از یاد رفته است" (۶۰-۵۹). این درست است که زبان شعر و زبان تصویر خیال با منطق معمول هماهنگی ندارد و منطق درونی شعر در رابطه با اجزا و ارتباط این اجزا با معنا می‌باشد، اما تصاویر، ارتباطی مجازی با تصاویر طبیعی و تجارب معمول برقرار کرده و از آن‌ها نتیجه شده است. در عبارت "قفل سکوت باید از انحنای کوچه بترسد" تصویر نه در منطق درون شعر و نه در ارتباط مجازی اش با تجربه‌ی بیرون از شعر در خیال شکل نمی‌گیرد یا در "رود / زانوان شکسته‌ی عطش / ارغوان و نیلوفر / همزادان توام آب و آتش / و خورشید / حکایت لالایی از یاد رفته است"، اگر به عطش، شخصیت انسانی داده شده است باز انوانی نشده - که تصور این است عطش خود باید خم شده و از رود آب بنوشد - چگونه می‌توان تجسم نمود که رود، زانوان شکسته‌ی عطش است. (مگر این که مراد آن باشد که در استعاره‌ای، رود پرپیچ و تاب تماماً کنایه از عطش باشد - که اکنون از آب سیراب شده است). ارغوان و نیلوفر را می‌توان همزادان آب و آتش دانست، چون نیلوفر روی آب می‌زید و آتش می‌تواند کنایه از قرمزی رنگ ارغوان یا کنایه از گرمای خورشید باشد، اما خورشید که منشأ گرما و زندگی است چرا باید "حکایت لالایی از یاد رفته" باشد؟ سخن کوتاه؛ به جای این که تصاویر در چشم خیال خواننده شکل گیرند، از تجسم گریزانند، در نتیجه به جای این که به مفاهیم انتزاعی عینیت بخشند، هم چنان انتزاعی باقی می‌مانند، و گاه خواننده ناچار است از انتزاع، مفهومی انتزاعی تر استخراج کند - که این نیز در شعر مجاز است تا واقعاً کمکی به انتقال معنا کند.

اما مشکل این است که تصاویر، دیگر تصاویر خواننده می‌شوند، نه شاعر و به هیچ عنوان تضمینی وجود ندارد که به جای نزدیک شدن به ذهنیت شاعر، خواننده از آن دور شود و معنای مورد نظر خود را در آن جستجو کند. بدین سان خواننده مشکلی را که کاربرد زبان و تصاویر مبهم ایجاد می‌کند، از طریق استخراج حس یا عواطف خاص از زبان تصویر یا از طریق اشارت‌های احتمالی آن‌ها حل می‌کند. به عبارت دیگر، خواننده احساسی را که از تصاویری چون



۱۵۲



"مرکب بی سوار" یا "قاعده‌ی بی هجا" به دست می‌دهد، ملاک قرار می‌دهد: "چه می‌گویی؟! / نیلوفر در فرصت صبح / جز گریبان چاک چه بگوید / و زمزمه‌ی باد / جز فاصله‌ی راه چه بخواند / وقتی / سرودن تک تک واژه‌ها را سوال می‌کند" در آخرین سطر، فاعل "سوال می‌کند" معلوم نیست، اما تصاویر کار خود را کرده‌اند و شکاف‌هایی را که مساله‌ی دخل و تصرف در زبان و نحو ایجاد می‌کند، پر می‌سازند و به نظر می‌رسد که فاعل همان نیلوفر باشد؛ زیرا در پایان شعر (۲۰)، می‌گوید: "نیلوفران / همیشه / اقامه‌ی راه را / این‌گونه معنا می‌کنند" اما این که این تصویر کنایه از چه خصوصیت ویژه‌ی نیلوفران است، همچنان مبهم باقی می‌ماند. به همین شکل، در شعر (۸۱)، برخی ترکیبات به کار برده شده خیلی زیباست، اما رشته‌ی تصاویر و ارتباط آن‌ها خود کمکی به درک شعر نمی‌کند، بلکه با توجه به تک تک تصاویر و احساسی که هر کدام القا می‌کنند، می‌توان به لحن شاعر و حال و هوای کمی شعر پی برد. شعر (۷۷) سرشار است از تکرار اصوات و همنشینی آوایی که آن را آهنگین می‌کند و تلاطم درونی شاعر را به نمایش می‌گذارد:

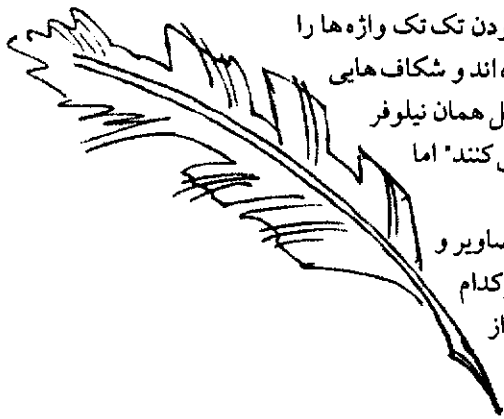
تا من در ردای نیلوفر / خواب خدایان بی نصیب بینم / و شبنم ابریشم از تقابل تازیانه و پیراهن خونین / به سبزی نگاه پریده‌ی پرنده کفایت کند

تکرار اصواتی چون "ن"، "خ"، "ت"، و "پ" که همه یا اصواتی خشن هستند که گویش و خوانش را دشوار می‌سازند (زیرا همه‌ی عضلات زبان و دهان را برای شکل‌گیری و ادای خود، درگیر می‌کنند) یا این که تلفظ آن‌ها هوای زیادی از دهان خارج می‌کند، مانند صدای "پ".

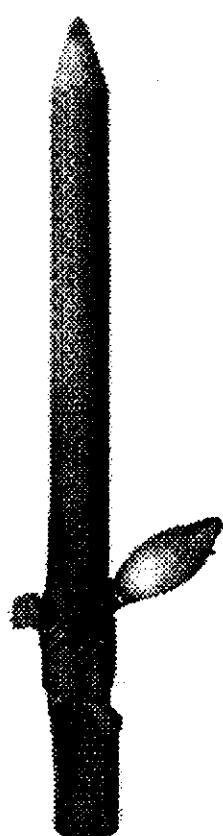
البته، تصاویر در آخرین شعرهای مجموعه (۷۸، ۷۹، ۸۰، ۸۵)، جا افتاده‌تر و یک پارچه‌تر می‌شود و تخیل خواننده کمتر آن‌ها را در تجسم تصاویر دارد و پیوند میان تصاویر، مفهوم‌تر است. از آن‌جا که از دیدگاه تصویرگرایی، آنچه اهمیت دارد، معنا و احساسی است که از مجموعه‌ی تصاویر مستفاد می‌شود، نه از ارتباط منطقی میان تک تک تصاویر، می‌توان گفت تصاویر، در شکل سکوت، به آنچه باید انجام دهند، نایل می‌شوند.

آنچه به غنای تصویرسازی در این مجموعه کمک می‌کند، تنوع تصاویر است. تصاویر پرنده، پرواز، خورشید، ستاره، شکوفه، باد، بنفشه، زاویه، آتش، فانوس، ساحل، دریا، عقربه‌ی ساعت و به ویژه تصویر شمارش مکرراً در مجموعه ظاهر می‌شوند و بعضاً به صورت نقش مایه‌های غالب در می‌آیند که ساختار شعرها را شکل می‌دهند، مانند دو دسته از تصاویر که تواتر چشمگیرتری نسبت به دیگر تصاویر برخوردار هستند: تصاویر و مفاهیم تنهایی، وانهادن و بازماندن و جاماندن، پرسش و سوال، بیماری و حفره از یک طرف؛ و تصاویر بیداری، آینه، باران، دست و واژه از طرف دیگر.

بدین سان شاهد هستیم که مجموعه تصاویر - به تدریج با تکرار خود در متن به نقش مایه‌های معنی‌دار تبدیل می‌شوند - ما را به معنا و مضامین اصلی رهنمون می‌شوند. بدیهی است که مضامین و نقش مایه‌های تنهایی، وانهادن و بازماندن، بیماری و حفره - که با مفهوم تاریکی و تهی بودن عجین می‌شود - لحنی محزون به شعرها می‌دهد که نمایانگر دل‌تنگی، پریشانی و تنش‌های عاطفی‌گوشونده - شاعر است. چند شعری که در ابتدای این مجموعه ظاهر می‌شود و غالباً در برگیرنده‌ی این تصاویر و مضامین هستند، نقش پیش‌درآمدی را دارند که سرشکستگی فلسفی‌گوشونده را به نمایش می‌گذارند. به ویژه شعر نخستین در این مجموعه به راستی مقدمه‌ای است که آینه‌دار شعرهای بعدی می‌باشد؛ زیرا شعرهای بعدی حکایت از جستجوی‌گوشونده - شاعر به دنبال پاسخ مناسب برای همه‌ی معماها و راز و رمز زندگی و زمانه‌ی اوست: "یادت هست / سال‌ها پیش‌تر از من پرسیدی / دورتر از من کجاست / و مرا / که از حیرت تو می‌ترسیدم / خواب / ساده‌ترین سوال شد؟ / حالا / جامانده بر شانه‌هایم / کف بینی دستانت / و نمی‌دانم / چگونه بیدار خواهم شد، / ... / و باز / حیران / حیران / حیران سوال و دو پرنده‌ی بیدار / و دستانی بی‌قرار / به‌نگاهی تنها / که صدمبار باخته‌ام. / به من بگو / کدام حلقه را / به دلالت زنجیری / این چنین وانهادم / که دیگر حتی / خواب همزاد را هم نمی‌بینم" (۵-۶). از همین شعر نخستین، مساله‌ی پرسش مطرح می‌شود: پرسشی درباره‌ی رمز و راز کون و مکان مبنی بر این که "دورتر از من کجاست" که از سوی مخاطب زمانی مطرح شده است و



نیلوفر، شمره
ششم، مضمون، هشتم
مژده و سوسو شمشاد بو



گوینده - شاعر - که از حیرت مخاطب به وحشت افتاده و در دادن پاسخ مناسب دچار ناتوانی و حیرت شده است - به ظاهر به جای پاسخ، خواب را بر می‌گزیند و اکنون احساس می‌کند که "صدبار" باخته است و در شگفت است که کجا حلقه‌ی هستی را به جای زنجیری اشتباه گرفته و از آن غافل شده است - که سبب این گسیختگی در درک فلسفی او از جهان شده است. اکنون در حیرت است که چگونه "بیدار" خواهد شد. بدین سان، این اولین شعر، نشان از گونه‌ای حیرانی فلسفی دارد و تصویر دستان نیز به گونه‌ای با این پرسشگری پیوند می‌خورد؛ زیرا جای دستان دوست که این پرسش را مطرح می‌کند، هنوز بر شانه‌ی او باقی مانده است. در شعر سوم از این مجموعه نیز می‌گوید: "نوبت آخر / نمی‌دانم کجا / چرا / سرودخوان دیدم اش / حیرت زده نگاهم کرد و / دستانم / بدرقه‌ی راه ماند / آه / ... / تا به خود آیم باز / الهه‌ی مرا هفت آسمان گذشته است. / ... / چقدر خسته‌ام." (۹-۱۰). در شعر چهارم از این مجموعه هم: "رهگذر / غریبانه / شیار دستان و / راه گم شده [را] می‌شمرد" (۱۱). سرانجام در پنجمین شعر مجموعه (۱۳)، تجربه و سفر زندگی را به شکل آزمون و آزمایشی بی‌نصیب مطرح می‌کند که گوینده - شاعر در حالی که آتش بر کف دارد به پیمودن کوه‌ها می‌پردازد. این تصویر به‌طور نمادین دشواری راه و سفر را می‌نماید: "و من که از گریستن موری آزرده بودم / آتش در دست / چه کوه‌ها پیمودم / آن‌گاه که از تصویر بی‌مقدار آزمونی بی‌نصیب / بیچ مقابل را جا می‌ماندم."

تکرار تصویر "جاماندن" از بیچ مقابل در سفری که بناست "آزمودنی بی‌نصیب" نباشد، مسیر شاعر، و به دنبال او خواننده‌را، در این سفر فلسفی و پرسش برانگیز زندگی مشخص می‌کند. به ظاهر شاعر در نهایت حاصل این سفر و درک خود از واقعیت زندگی را بیان می‌کند که: "ما تنها / در باور شب و / قیامت سایه‌ها زنده‌ایم." به کلام دیگر، شاعر با دادن تصویر رستاخیزی مخوف - رستاخیز سایه‌ها - نیل به هویت انسانی را فقط در اشتباح و سایه‌ها و تصاویری که از واقعیت به جا مانده محقق می‌داند: "چه ساده‌ایم / چه ساده / در خیال پرده‌می‌مانیم / خیره‌ی رقص عروسک‌ها / دامنی گل را دوره می‌کنیم / تا می‌رسیم / جانب همان دستانی / که نمی‌دانیم کجا جا نهاده‌ایم" (۵۰).

بنابراین همان‌گونه که در توضیحات فوق مشهود است، شاعر احساس می‌کند در این سفر، تنهایی است که همواره مونس انسان خواهد بود و این جا ماندن‌ها و اماندن‌ها تنها توشه‌ای است که از این سفر، به ارمغان خواهد آورد. تکرار تصویر تنهایی، - پانزده بار - و انهدان و جاماندگی، - سی و پنج بار - و پرسش و سوال - بیست و شش بار - که از بالاترین تواتر در میان تصاویر مذکور برخوردار است، موید تاثیر و جایگاه ویژه‌ی آن‌ها در کل مجموعه است: "در روبه‌رو / مرغی پرید / یک قطره‌ی سیاه / در سفره‌ی همیشه‌ی تنهای من نشست." تصویر موجز و بسیار زیبای پرواز سریع پرنده را که فقط به شکل نقطه‌ای سیاه به چشم می‌آید، پرواز آزادانه‌ی پرنده و رها کردن شاعر را در تنهایی می‌نمایاند.

پس همان‌گونه که قبلاً ذکر شد، این سرشکستگی و حیرانی گوینده - شاعر در شبکه‌ی منسجمی از تصاویر تنهایی، بازماندن و جاماندن و نهادن ۳، پرسش و سوال، بیماری و حفره رخ می‌نماید - که نگارنده در ضمن نقل قول این شعرها، این تصاویر را در متن مشخص خواهد نمود. این حیرانی تا آخرین شعرها ادامه دارد و پیچیدگی آن به نظر نمی‌رسد به‌گه‌گشایی منتهی شود. تصاویر ذکر شده چنان در تار و پود شعرها تنیده شده است که جدا کردن آن‌ها از متن و بحث آن‌ها در انزوا، بدیهی است به‌ساختار آرگانیک شعر لطمه خواهد زد. در بخشی از شعر (۱۱) چنین می‌گوید:

چه کنم، اگر می‌ترسم / همه‌ی قبیله‌ام را سوال می‌کنند / و من در برابر / تصویر باد را / بر شانه‌های درختان / می‌شمارم / می‌شمارم / می‌شمارم / و هیچ کس نمی‌پرسد / قلم / زخم باور آخر را در نوشت / تا مردگان بی‌تقصیر

در گورهای مجاور / از اعماق دهان و / چاله‌های هوایی / تنها از چینه‌ها سرک کشند و / روزیم را / از خارهای درختان شمارش کنند. / مگر ما چه می‌کردیم / که توفان / از بلاغت ظهر درگذشت / و آن کوزه / آری آن کوزه / گل از شکایت صحرا چید. / ما، مگر صاحبان خانه‌ی بی‌ضمانت تقدیس کرم‌ها بودیم / که جان‌کندن پروانه را ترسیدیم / و تنها حفره‌های نابالغ دهان را / به یاوه‌های برگ پاییز فروختیم!

همان گونه که در شعر مشهود است، شاعر همواره یا به طرح پرسش‌های متعدد می‌پردازد یا خود مورد پرسش قرار می‌گیرد؛ پرسشی که "همه‌ی قبیله"ی او را در بر می‌گیرد و هراسان است از این که نداند چه پاسخی دهد و "قلم" وی نتوانسته باشد رسالت خود را به پایان رساند. در سراسر مجموعه، تکرار کلمات "سوال" و "پرسش" ۴ و به ویژه ساختارهای سوالی چشمگیر است؛ تصاویری که به گونه‌ای با بیماری و آفت تداعی می‌شود چون "زخم"، "خار"، "جان‌کندن" و بعدها در تصاویر "تراخم" و "ناول" ادامه می‌یابند؛ هم چنین تصاویر "گور"، "چاله"، "کوزه"، "دهان"، "حفره" که هر کدام با تهی بودن ارتباط دارند؛ همگی لحن تلخ و نگرانی‌های شاعر را تشدید می‌کنند. شعر (۱۴) به گذر عمر و از دست رفتن زمان و فرصت برای رهایی از سرشکستگی اشاره دارد؛ زیرا هرکس فقط یک بار به دنیا خواهد آمد و شمع زندگی به زودی خاموش می‌شود و فرصتی برای رفع این سردرگمی‌ها نیست. شعر زیر یکی از زیباترین شعرهای موجز و دلنشین این مجموعه است:

نردبان را کسی دوبار بالا نخواهد رفت / روزنی / جلوه‌گاه برابرت را / یک درمیان شمارش می‌کند / و هراسی غافل / به قاعده‌ی راه می‌رسد، / شمع خاموش می‌شود / زنگ بی‌رغبتی شانه خالی می‌کند، / و درها و شانه‌ها / یکریز می‌خوانند: / باران / آی باران!

شاید همین احساس شتاب زندگی است که شاعر در جای جای مجموعه به اندازه‌گیری زمان و زندگی با پیمانان و کاسه و "شمارش" عقربه‌ها و لحظات می‌پردازد؛ شاید همین هراس از سرنوشت و آینده‌ای نامعلوم است که سبب تکرار تصویر کف بینی و طالع بینی و "شمار دستان" و "تعبیر ستارگان" می‌شود. سرانجام مجموعه با قطعه شعری پایان می‌یابد که نشان از ناتمام ماندن رسالت شاعر و ناخرسندی وی از این وظیفه‌ی ناتمام دارد؛ این شعر با اشاره به سرنوشت پایان می‌یابد:

چه می‌گویم؟! / هنوز آنچه باید نگفته‌ام / قابی آویزان / که طنابی هراسان را / به دره‌ها می‌آویزد، / دندان‌هایی باریک / که سرکشی دریاها را نیش می‌زند / و تو / بی‌قرار و چابک‌تر از خویش / هلالی سرگردان را می‌آویزی / و کمر شکسته و بی‌رمق / کمرکش راه بسته را / به آنچه نمانده بازمی‌گردد / چه سرنوشتی داری تو و / - من / هزار سال دیگر هم / هنوز / آنچه باید / نگفته‌ام (۸-۲۰۷).

دست ۷، آینه ۸، ماه ۹، باران ۱۰، واژه ۱۱، و بیداری ۱۲ مرتبط می‌شوند. دست‌ها به نظر می‌رسد نماد واقعیت و زندگی و آنچه با اراده‌ی جزم و کنش و عملکرد انسان در زندگی مربوط باشد، تداعی شود؛ دستی پیش‌آر / تا مرکب گریزی پای / آرزوی تبی را / به حرمت لانه‌ای گرم کند / و بار بی‌رمق خیال / به اعتباری رها / بازوی شکسته و / دل بی‌بادبان نهالی را بر جای نهد / نهالی شکسته و / دلی / آن سوی بادبان.

هم چنین در شعر (۵)، "آتش در دست" به پیمودن کوه‌ها می‌پردازد و بشارت می‌دهد که چون "دست‌های رها در باد دوباره می‌خوانیم" و در جایی دیگر از معشوق چنین می‌خواهد: "دستان باز را / بازتر کن / تا سرریزتر از ماه / ضامن کشیده، / لگام برگیرم و / شفاعت کنم". "یا در جایی دیگر می‌گوید: "ای آسمان! / اگر من نبودم و ترانه آمد / سوگند!

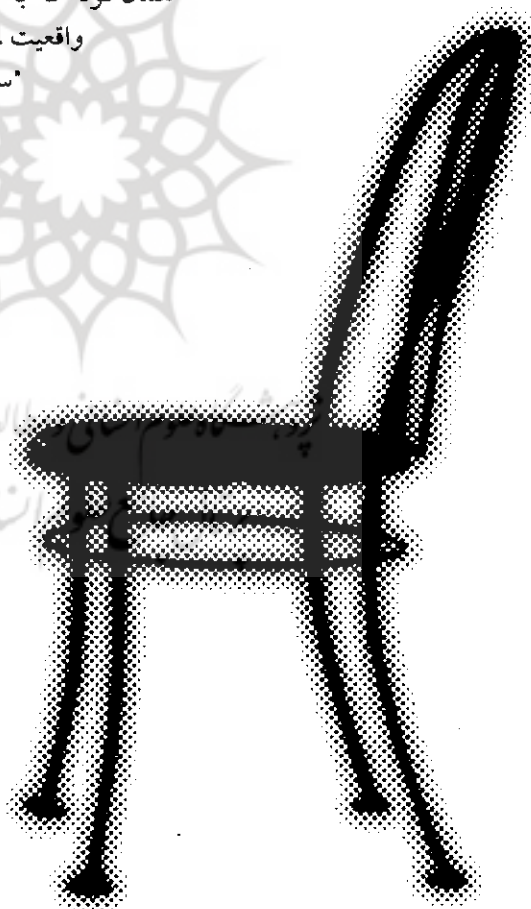


/ پیوند آن شب را / در جویی روان کن ! / تا قاصدکی دور / پیاله که در آب می زند / نشان دستان مرا بیابد . در بخشی از شعری دیگر ، آزادی را با داشتن دو دست مرتبط می کند : "آزادشان می کنیم / تا در قیامت دو دست بمانند ." در شعر (۷۳) ، دوباره دست ها به شکل واقعیت و حقیقت زندگی ظاهر می شوند : "ای وای ! / دیدی برابر آینه / دستم چه فاش شد / دستانم ، / آری / دستان بی گمان ." سرانجام پس از صدها بار تکرار تصویر دستان ، در شعر (۸۴) ، دستان ضامن پیوند میان شاعر و معبود است : "... / این رسم همیشه ی دستان من است / که ساعت بی تحمل را / در پوست کشیده اش نمی خوانند . / و تو / تنها تو / مثل همیشه ی من / می گویی / تنها / دستانت را دوست می دارم ." (۲۰۵) . همان گونه که تصویر دستها با واقعیت و آرمان ها و کنش ارادی عجین می شود ، شاعر نابسامانی را نیز با آسیب دیدن و آسیب رساندن به دست ها مرتبط می کند که در شعر با جانهادن و اماندن دست ها پیوند می خورد : "چه ساده ایم / چه ساده / در خیال پرده می مانیم / ... دامنی گل را دوره می کنیم / تا می رسمیم / جانب همان دستانی / که نمی دانیم کجا جا نهاده ایم ." جانهادن دست ها با سرگردانی ، ساده لوحی ، خیال پردازی و دلخوشی انسان به سایه ها و به جای واقعیت ، ارتباط پیدا می کند :

"مانده ام . / مانده ام معطل آن روز / که جرعه ی ناگهان / دهان تشنگی را به نی لبکی بی نوا حوالت کرد / و من گرسنه / گرسنه حاجت آن دستها را جا ماندم " و همین شعر (۶۵) در نهایت با همان تصویر دستان جامانده پایان می یابد که : "آه تقدیر بی مقدار / به من بگو / با دست های جامانده / و لکنت نگاه / چگونه از برابر آینه می گذرند ." نیازی به تاکید نیست که حس آمیزی زیبای شاعر در نسبت دادن لکنت به نگاه که با زبان مرتبط است ، نگاه را معیوب جلوه می دهد ، همان گونه که با دست های "جامانده" از مقابل آینه ، نماد نور و باز تاباننده ی واقعیت ، گذشتن خود نشان فقدان جبران ناپذیر دارد . در شعر (۷۸) "سرانگشتان بی نشان" ، هشدار نسبت به نحوستی اضطراب برانگیز است . دستان و انگشتان همواره از خود نشانی برجا می گذارند ، اما اگر سرانگشتان بی نشان باقی بمانند ، نشان از بهبودگی تلاش های انسان دارد .

تاکنون درباره ی اضطراب گوینده - شاعر نسبت به سرگستگی و حیرانی فلسفی ، دلشوره ی وی درباره ی عدم ایجاد ارتباط و ترس از بیهوده بودن و بیهوده رفتن ، از یک طرف ، و مضمون امیدواری به آینده ای روشن ، از طرف دیگر ، سخن گفته ایم . این مضامین همه به شکلی با تصاویر آینه ، ماه ، باران ، بیداری و واژه پیوند می خورند ، چون سه مورد نخستین با روشنایی و شفافیت و حقیقت عجین می شوند و واژه با مضمون ارتباط ، تداعی می شود . در شعر (۸۱) می گوید : "... فردا / باغبان که بازگردد / دل به دریا می زنم / حاشیه ی خیابان را می گذرم / و تا سپیده ی صبح / دانه های باران و رقص ماه می شمرم / همیشه عادت هامان سوال می شود / و ماه نیمه وقت / به هیاتی باور نکرده می گریزد :

خورشید / نام معطر آینه را / پس مانده ی نابرابر دیدارها می داند ، / تو / زاویه ی دید مرا / انکار دوباره ی واژگان نیامده



می خوانی / و من / تفسیر یک در میان نمی دانم ها می شوم . / مگر ماه پادرمیانی کند / ورنه / لحظه‌ی دیدن و نرسیدن
را چه بنامم ؟

در شعر فوق گویا ماه است که باید به بلا تکلیفی‌ها خاتمه دهد.
در شعر (۳۶) می گوید:

چقدر رنگینم و نمی دانم ! / سر بر بالین ماه می گذارم / و تو / - رازی می شوی / که خورشید را هزار و یکشب
گفته‌ام ، / و بیدار می شوم / خیره / بر ارتفاعی که نامش را هم نمی دانی ! / چقدر رنگینم و تو / چقدر بی رنگ مانده‌ای
/ بر دست های ماه !

در شعر (۵۲)، تصویر آینه با مفهوم بیداری گره می خورد. آینه گویی نماد حقیقت است؛ زیرا همواره واقعیت را باز
می تاباند:

همیشه بین آنچه تو می بینی و تصور آینه / هزار فاصله باقی ست / انگار یکی می آید و / دیگری
از دلالت نام هیچ کس هم / نمی ترسد . / نمی دانم / پشت نمی دانم آینه / هراس دیدار و شفاعتی ناتمام است / یا
میوه‌ی نچیده‌ای است / که در غفلت آنی بیدار می شود .

در شعر (۷۱)، تصویر ماه و آینه نیز باهم گره می خورند:

افسوس ، افسوس / آن قدر ماندیم / تا ماه برآید / و چون به خود آمدیم / لرزشی ناگهان / فراز سرمان گذشت / تا
باور کنیم / گمشده‌ی امروز / باور نخستینی ست / که فراز خانه‌ها را می گذشت . / راستی ، دیدگانش مگر چگونه بود
/ که شرم / از تصور نامش بر خود لرزید / و آینه‌ها / یک در میان / در ابتدائی بی انتها ماندند . / مگر / جز آینه و تصور آن
شرم / دیدن / حضور دیگری داشت / که صف در صف می آمد و / قطره ، قطره آب می شد . / آه / با من بگو / دل بی قرار
را / چه بگویم .

ماه با همان باور گمشده برابر می شود ، نگاه و دیدگان شرمگین معبود سبب می شود که شرم بر خود بلرزد و آینه‌ها
در "ابتدال بی انتها" بمانند. تصویر زیبای انعکاس تصاویر در آینه و سپس یک به یک از نظر محو شدن آن‌ها به شکل
صف در صف آمدن و قطره قطره آب شدن در آینه تعبیر می شود. در جایی دیگر شاعر احساس شرم خود را که بازتاب
آن در آینه ، آن را دوگانه می سازد، بدین گونه بیان می کند: "من مانده‌ام هنوز / در هیبت هزار آینه / با کوچه‌های شرم ."
(۱۶۳).

یکی از شعرهای این مجموعه - که سرشار از تصویر باران ، نماد زندگی و طراوت است - شعر (۷۷) است که به
خاطر درک پیچیدگی تصاویر و همان مشکل شکل گرفتن تصاویر در ذهن خواننده ، فقط از دلالت‌های باران و ارتباط
آن با تصاویر دیگر می توان به مفاهیم مثبت آن پی برد: نهر طبیعتاً "نام و نشان باران بر جبین دارد" یا عبارت "شمایل
باران" - با تداعی مذهبی آن به باران تقدس می بخشد - و سپس اشاره به باران بی دریغ گریه‌ها و ماندن باران در حالی
که ما "باید ردای قصه ببوشیم" و تصویر "باران / دست بنفشه است" ، باران را با برکت ، شگون و جاودانگی عجین
می سازد - بدین سان و با مجموعه تصاویری که شاعر در شعرهای خود چیده است ، به رغم عنوان این مجموعه یعنی
"شکل سکوت" ، شاعر هم چنان با نگاه و دستان و پرسش‌های بی صدا ، با خواننده ارتباط برقرار می کند، اما در این
سکوت فریادی دلخراش پنهان است : او همواره اظهار می کند که این و آن را سوال نخواهد کرد ، اما از این که پاسخ
"نه" شنیده است ، رنجیده خاطر است (شعر ۳۹) ؛ پس این همه سکوت نیست ، فریاد است و گوینده - شاعر

پرسشگری است که هراسان و مضطرب از تنهایی و جاماندن و از ابهامات و سرگشتگی‌ها، در پی بیداری است.
البته شاعر با ارائه‌ی تصاویری موثر که در خدمت منظور او باشد، توانایی خود را به نمایش گذاشته است.
شعر (۲۴)، نمونه‌ای بارز است:

از سهم‌های مانده / تا / سمت‌های دور ... / ای آشنا / باور نمی‌کنم / که / خبرداری! / پاداش / یک پاره سنگ /
پیشانی کبود / لیوان خشک ، - / گل ، / خشکیده / در سیلام و تمنّا. / دیروز / زود / امروز / دیر / فردا / باور نمی‌کنم
که خبرداری!

سرانجام، در شعر فوق شاعر به نظر می‌رسد به سهم‌های مانده از زندگی برای انسان‌ها سخن می‌گوید که برای دستیابی بدان باید مسافتی زیاد تا "سمت‌های دور" پیمود. همنشینی آوایی در تکرار صدای "س" تاکید و توازی را در "سهم‌های مانده" و "سمت‌های دور" چشمگیر می‌کند. اما ظاهراً، پاداش، پس از رفتن این مسافت‌های دور، یک پاره سنگ و در نتیجه پیشانی کبود انسان (نوعی) می‌باشد. بی‌حاصلی این تلاش در تصویر کوتاه لیوان خشک و گل خشکیده، نه در تمنای آب، بلکه در تمنای سلام بازتاب می‌یابد، گو این که از انسان یک سلام نیز مضایقه شده است. شاعر که تجربه‌ی خود را در اختیار این "آشنا" می‌گذارد، حاصل و عمر و جستجو را بدین سان خلاصه می‌کند که در این رهگذر دست انسان همواره از رسیدن به این "سهم‌های مانده" کوتاه است؛ زیرا "دیروز زود" و "امروز دیر" است و فردا نیز نامعلوم و مبهم: این هشدار است که گوینده - شاعر به آشنایی می‌دهد که تازه این سفر را آغاز کرده است. امید است، در این سخن کوتاه - که ناگفته زیاد دارد - اشارت‌ها و دلالت‌های غنی تصویری که شعرهای مجموعه شکل سکوت ایرج صف‌شکن را به شعرهای نمادین بدل می‌کند، شفاف و روشن شده باشد. این بار نیز شاعر با ارائه‌ی همان مضامین آشنای زمان ما یعنی بلا تکلیفی و اضطراب انسان امروز به شیوه‌ای بدیع و لطیف، فضای شعرها را از تصاویر نمادین سرشار می‌کند که برخی از این تصاویر با مفاهیم نمادین تثبیت شده‌ی خود و برخی دیگر با نمادین شدنشان در روند شعر، احساسی را به خواننده القا می‌کند که دلنشین است و تسکین دهنده: احساس این که سرگشتگی‌های وی خاص او نیست و شاعر - همدمی یافته است که در رنج‌های پنهان او شریک است. این خود مرهمی است التیام بخش که نشان از موفقیت شاعر در نیل به رسالت شاعرانه‌ی وی دارد. امید است که در ادامه‌ی راه همچنان پیشتاز باشد و هرگز "جانماند".

پانویس:

- ۱- شکل سکوت / ایرج صف‌شکن - تهران: نشر سهیل، ۱۳۷۹.
- ۲- البته موارد خلاف را شاعر محترم باید به امثال این جانب گوشزد کند.
- ۳- صص ۶، ۱۳، ۳۴، ۸۵، ۸۶، ۹۱، ۱۲۱، ۱۶۳، ۲۰۴، ۶۱، ۶۶، ۷۱، ۷۰، ۸۰ (و انهادن و بازماندن)
صص ۸، ۳۱، ۳۴، ۳۷، ۴۷، ۵۰، ۹۳، ۱۰۲، ۱۰۷، ۱۱۱، ۱۱۳، ۱۴۴، ۱۴۶، ۱۴۸، ۱۸۲، ۱۹۲، ۱۹۴، ۱۹۹، ۲۰۰.
- ۴- صص ۵، ۱۹، ۲۰، ۲۱، ۲۷، ۲۸، ۳۹، ۵۰، ۷۰، ۷۵، ۷۶، ۸۲، ۹۳، ۱۱۰، ۱۱۳، ۱۱۸، ۱۳۲، ۱۳۵، ۱۴۱، ۱۹۹، ۲۰۰، ۲۰۴، ۲۰۵.
- ۵- صص (تراخم) ۲۱، ۳۲، ۵۱، ۵۳، ۵۸، (زخم)، (ناول) ۸۸، ۹۵، ۱۸۸.
- ۶- صص ۲۳، ۲۸، ۲۹، ۹۶ ...
- ۷- صص ۶، ۹، ۱۱، ۱۳، ۱۴، ۱۷، ۱۸، ۲۰، ۲۹ (انگشتان) ۴۲، ۴۵، ۴۷، ۵۰، ۵۲، ۵۴، (شانه‌ها) ۶۱، ۶۳، ۶۶، ۷۱، ۷۵، ۷۸، ۹۱، ۹۳، ۹۴، ۱۱۲، (بازو)، ۱۱۰ (انگشتان)، ۱۷۴، ۱۸۰، ۱۸۳، ۱۸۴، ۱۸۷، ۱۹۰، ۱۹۳، ۱۹۵، ۲۰۴، ۲۰۵.
- ۸- صص ۱۷، ۲۴، ۲۶، ۳۳، ۴۰، ۶۱، ۶۷، ۶۸، ۷۱، ۸۰، ۸۲، ۸۴، ۱۰۴، ۱۱۴، ۱۱۵، ۱۲۶، ۱۳۰، ۱۳۵، ۱۳۶، ۱۴۶، ۱۵۷، ۱۶۲، ۱۶۸، ۱۸۴، ۱۸۶، ۱۹۰، ۱۹۹، ۲۰۳، ۲۰۴.
- ۹- صص ۱۶، ۱۹، ۲۰، ۳۴، ۳۷، ۷۷، ۷۸، ۹۲، ۹۳، ۱۳۷، ۱۵۶، ۱۷۹، ۲۰۶.
- ۱۰- صص ۱۹، ۲۴، ۲۵، ۳۶، ۳۶، ۴۶، ۶۲، ۷۵، ۸۹، ۱۰۷، ۱۲۸، ۱۳۱، ۱۶۱، ۱۶۵، ۱۷۱، ۱۷۹، ۱۹۵، ۱۹۷.
- ۱۱- صص ۲۱، ۳۲، ۳۳، ۳۴، ۳۷، ۴۷، ۴۸، ۹۳، ۱۱۳، ۱۱۴، ۱۲۱، ۱۲۸، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۴۳، ۱۶۲، ۱۷۱، ۱۷۴، ۱۸۲، ۱۸۳، ۱۹۵.
- ۱۲- صص ۵، ۱۶، ۳۰، ۴۱، ۴۴، ۴۵، ۵۸، ۶۰، ۶۷، ۶۸، ۷۲، ۷۷، ۸۷، ۱۱۲، ۱۲۶، ۱۴۰، ۱۴۵، ۱۸۱، ۱۸۵، ۱۸۶، ۲۰۳.



طرح از براد هولاند
Brad Holland